



申し訳ございませんが、言葉が十分話せませんので、以下の□のチェック項目にてご対応させていただきます。

죄송하지만 말을 충분히 할 수 없으므로 이하 □에 표시된 항목에 대응하겠습니다.

この調剤薬局は初めてですか？

이 조제약국에는 처음이십니까?

この問診票に必要なことを記入してください。

이 문진표의 필요한 항목에 기입해 주십시오.

健康保険証をお持ちですか？

건강보험증을 갖고 계십니까?

保険証をお持ちでないと自費になります。

보험증이 없으면 자비로 하셔야 합니다.

処方箋(診察券) をこの箱にお入れください。

처방전(진찰권)을 이 상자에 넣어주십시오.

お名前が呼ばれるまで、こちらでお待ちください。

이름을 부를 때까지 여기서 기다려주십시오.

今、混んでいますので、ここで () 分ぐらいお待ちください。

지금은 붐비니까 여기서 ()분 정도 기다려 주십시오.

お待ちいただいている間に気分が悪くなりましたら、すぐに申し出てください。

기다리시는 동안 상태가 더 심해지시면 곧 말씀 해 주십시오.





受付時対応

該当する項目に印をつけてください。

해당되는 항목에 표시에 주세요.

救急車を呼んでください。

구급차를 불러주세요.

吐き気がします。

토할것 같습니다.

便意がします。

변이 마렵습니다.

トイレはどこですか。

화장실은 어디 입니까?

横にならせてください。

눅게 해 주세요.

水をください。

물을 주세요.